

## INFORME FINAL

### "Migración y Catálogo de información del Archivo Audiovisual"

## INFORME TÉCNICO

### I. INTRODUCCIÓN

El presente Proyecto ha permitido el rescate de la información conservada en carretes de audio relacionada a los programas en su mayoría implementados por el Sistema Nacional de Movilización Social (SINAMOS) sobre Asuntos culturales y educativos, Cooperativas Agrarias, entre otros, los mismos que fueron transmitidas por Radio Nacional del Perú, órgano oficial del Gobierno Peruano en el periodo 1974 - 1980.

Los investigadores interesados en el papel del estado Peruano en materia cultural y educativa durante la década 1970 - 1980 encontraran una fuente de primera línea en estos documentos de audio

Los recursos se han recepcionado según el desarrollo del Proyecto

### II. OBJETIVOS

Se han revisado más de 100 carretes de audio de 1 7/8 de los cuales sólo tenían información 34 carretes los mismos que fueron migrados a 1 DVD en original para ADAI, 1 copia para el Archivo General de la Nación y una copia de seguridad en USB.

Con este Proyecto se ha logrado facilitar el acceso de la información de esta documentación a los investigadores y público en general

### III. DESARROLLO DEL PROYECTO

#### 3.1 Acciones que se desarrollaron

- Limpieza de carretes
- Migración de información
- Identificación de información
- Descripción de información

#### 3.2 Participantes que intervinieron en la ejecución del proyecto

- Ing. Walter Vargas Foronda, especialista en ingeniería de audio.
- Lic. Nora Gomero Sánchez, Especialista en Archivo IV

#### 3.3 Dificultades encontradas

Por ser cintas de audio muy antiguas, hubieron varios intentos infructuosos de búsqueda del equipo compatible para su emisión hasta que se consiguió los servicios de un técnico que contaba con el equipo correspondiente.



*js*  
*Andrés Ruiz Sierra*  
Directora de Archivo y Movilización

Otra dificultad encontrada fue el mal estado de conservación de los carretes de audio que obstaculizó la migración; en algunos casos se han encontrado carretes con superposición de grabaciones



#### 3.4 Logros Alcanzados

Se ha logrado identificar, migrar y describir la información contenida en los carretes de audio

#### 3.5 Resultados del impacto en la institución

Servirá para implementar la difusión archivística mediante la página Web de la institución.

*fs*  
*Indira Ruiz Sierra*  
Directora de Archivo Republicano

ARCHIVO GENERAL DE LA NACIÓN  
Dirección Nacional de Archivo Histórico  
Dirección de Archivo Republicano

PROYECTO ADAI

CATÁLOGO

***MIGRACIÓN Y CATÁLOGO DE INFORMACIÓN DEL ARCHIVO  
AUDIOVISUAL***

FONDO: RADIO NACIONAL - EMPRESA NACIONAL DE RADIODIFUSIÓN DEL PERÚ (ENRAD PERÚ)  
SISTEMA NACIONAL DE APOYO A LA MOVILIZACIÓN SOCIAL - (SINAMOS).

RN = RADIO NACIONAL  
SI = SINAMOS

- 1. RN - SI / N° 001 (Cinta S-1.87.008)**

Tema: Musical canciones criollas (7)  
Idioma: Español  
Tiempo de Audio: 45 minutos  
Año: s/f
- 2. RN - SI / N° 002 (Cinta S-1.87.009)**

Tema: Reunión de trabajo para tomar acuerdos sobre trabajos con los pueblos jóvenes, comités departamentales y otros  
Idioma: Español  
Tiempo de Audio: 36.50 minutos 1/2  
Año: s/f
- 3. RN-SI / N° 003 (Cinta S-1.87. 010)**

Tema : Musical mambo y otras (3)  
Tiempo de audio 10 minutos  
Año : s/f
- 4. RN-SI / N° 004 (Cinta S-1.87.022)**

Tema: Musical boleros (10)  
Idioma: Español  
Tiempo de audio:  
Año: s/f
- 5. RN-SI / N° 005 (Cinta S-1.87.023)**

Tema: Música clásica (5)  
Tiempo de Audio: 35 minutos y 15 segundos

Año: s/f

**6. RN-SI / N° 006 (Cinta S-1.87.054)**

Tema: Programa radial Perú Cooperativo "Regímenes económicos de las cooperativas y música criolla"

Idioma: Español

Tiempo de Audio: 30 minutos

Año: s/f

**7. RN-SI / N° 007 (Cinta S-1.87.058)**

Tema: Programa radial Perú Cooperativo, "Trabajo Solidario",

Idioma: Español

Tiempo de audio: 14 minutos

s/f

**8. RN-SI / N° 008 (Cinta S-1.87.079)**

Tema: Programa Perú Cooperativo" Trámite de reconocimiento oficial de Cooperativas"

Idioma: Quechua

Tiempo de audio: 15 minutos

s/f

**9 RN-SI / N° 009 (Cinta S-1.87. 082)**

Tema: Conferencia sobre transferencia de las instituciones de acuerdo a sus funciones, basándose en la directiva general de desactivación del SINAMOS y de acuerdo al Decreto Ley 22088 y 22205

Idioma: Español

Tiempo de Audio: 1 hora y 50 minutos

Año: 1978

**10 RN SI / N° 010 (Cinta S-1.87. 085)**

Tema: Programa radial Perú Cooperativo, Páginas informativas:

- Aniversario de la Cooperativa Hijos de Ancash  
Cooperativa Nuestra Señora de Fátima Limitada N° 84 - Iquitos
- Central de Cooperativa del Valle de Chancay, Huaraz y Aucayama Limitada

2da Sección:

- Tipología de Cooperativa según el campo de acción que abarque la Ley N° 15260

Radio Club:

- Respuestas a cartas recibidas de los socios.

Idioma: Español

Tiempo de audio: 26 minutos

Año: s/f

**11 RN-SI / N° 011 (Cinta S-1.87. 090)**

Terma: Conferencia, sobre de los criterios básicos para la formulación de las normas que alude el artículo 12 del Decreto Legislativo N° 22088, sobre desactivación del SINAMOS

Idioma: Español

Tiempo de audio: 1 hora y 5 minutos

Año: 1978

**12 RN-SI / N° 012 (Cinta S-1.87. 110)**

Tema: Primera parte de la conferencia, sobre comisión formada por las ORAMS y ONARM etc. con fin técnico-normativo y operativo, donde dan a conocer 7 Directivas con puntos en común, señalar criterios, impartir disposiciones y transferencia de personal, recursos materiales, presupuestarios y financieros en el en el ámbito de las Cooperativas de Vivienda, Transporte etc.

Idioma: Español

Tiempo de Audio: 10 minutos

Año: s/f

**13 RN-SI / N° 013 (Cinta S-1.87.092)**

Tema: Musical - Boleros interpretados por la cantante peruana, Linda Lorenz

Idioma: Español

Tiempo de audio: 20 minutos

Año: s/f

**14 RN-SI / N° 014 (Cinta S-1.87.093)**

Tema: Programa, Perú Cooperativo, "El Credo del Cooperador" Empresa Nacional de Radiodifusión del Perú (ENRAD PERÚ).

Idioma: Español

Tiempo: 20 minutos

Nota: Con música criolla

Año: s/f

**15. RN-SI / N° 015 (Cinta S-1.87.098)**

Tema: Cuento "El Río"

Idioma: Español

Tiempo de audio: 22 minutos

Año: s/f

- 16. RN- SI / N° 016 (Cinta S-1.87.099)**
- Tema: Relator indicando efecto de sonidos de animales, de viento, de carros, camión en marcha etc., los cuales sirven para fondo de narración.  
Idioma: Español  
Tiempo de Audio: 15 minutos  
Año: s/f
- 17. RN-SI / N° 017 (Cinta S-1.87.109)**
- Tema: Música, criolla  
Idioma: Español  
Tiempo de Audio: 3 minutos  
Año: s/f
- 18. RN-SI / N° 018 (Cinta S-1.87. 091)**
- Tema: Segunda parte (**RN-SI / N° 012 Cinta S-1.87. 0110**) de Conferencia, de comisión formada por las ORAMS y ONARM etc. con fin técnico-normativo y operativo, donde dan a conocer 7 Directivas con puntos en común, señalar criterios, impartir disposiciones y transferencia de personal, recursos materiales, presupuestarios y financieros en el ámbito de las Cooperativas de Vivienda, Transporte etc.  
Idioma: Español  
Tiempo de audio: 10 minutos  
Año: 1978
- 19. RN-SI / N° 019 (Cinta S-1.87.113)**
- Tema: Programa radial sobre festivales musicales europeos de la Republica Federal Alemana, correspondientes al año 1976.  
Idioma: Español  
Tiempo de audio: 30 minutos  
Año: 1976
- 20. RN-SI / N° 020 (Cinta S-1.87.119)**
- Tema: Musical criolla  
Idioma: Español  
Tiempo de Audio: 4 minutos y 20 segundos  
Año: s/f
- 21. RN SI / N° 0 21 (Cinta S-1.87.121)**
- Tema: Conferencia sobre acuerdos para la transferencia de patrimonio, presupuesto, personal etc. de acuerdo al Decreto

Ley N° 22088 de Desactivación del SINAMOS y nombramiento de comisiones de las Oficinas Regionales, Oficinas de personal, etc.  
Idioma: Español  
Tiempo de Audio: 1 hora y 25 minutos  
Año: 1978

**22. RN-SI / N° 022 (Cinta S-1.87.122)**

Tema: Conferencia, Convocada por el Club Departamental Cerro de Pasco, al gobierno, para dar a conocer las deficiencias del Departamento y solicitar, un Plan de obras para su Desarrollo en cumplimiento al Decreto Ley N° 18873, sobre Remodelación de dicho Departamento, por presentar gran cantidad de problemas en: La agricultura, educación, energía eléctrica, salud, desarrollo vial etc.  
Idioma: Español  
Tiempo de Audio: 1 hora y 5 segundos  
Año: s/f

**23. RN-SI / N° 023 (Cinta S-1.87.127)**

Tema: Música folklórica y boleros sin identificar  
Idioma: Español  
Tiempo de audio: 32 minutos  
Año : s/f

**24. RN-SI / N° 24 (Cinta S-1.87.128)**

Tema: Música folklórica  
Idioma: Español  
Tiempo de audio: 33 minutos  
Año : s/f

**25. RN-SI / N° 025 (Cinta S-1.87.129)**

Tema: Seminario, poner en conocimiento la nueva fusión del SINAMOS y el apoyo que se debe proporcionar por ser una etapa decisiva para la labor que debe realizar el Ministerio de Educación (ME), básicamente para poder contrarrestar todas las acciones que el Sindicato de profesores (SUTEP) esta realizando.  
Idioma: Español  
Tiempo de audio: 44 minutos  
AÑO s/f

**26. RN-SI / N° 026 (Cinta S-1.87.136)**

Tema: Conferencia sobre la propiedad social, transferencia del poder a la clase trabajadora  
Idioma : Español  
Tiempo de Audio: 1 hora y 12 minutos  
Año: s/f

- 27. RN-SI / N° 027 (Cinta S-1.87.151)**
- Tema: Conferencia, Parte de la "VI Reunión Técnica Nacional de Archivos" (Clausura) realizada por el Archivo General de la Nación en la Biblioteca Nacional con la participación de la Dra. Aida Mendoza Navarro.  
Idioma: Español  
Tiempo de Audio: 32 minutos  
Año: s/f
- 28 RN-SI / N° 28 (Cinta S-1.87.158)**
- Tema: Musical canciones interpretadas al parecer por Nati Mistral  
Idioma: Español  
Tiempo de Audio: 47 minutos  
Año: s/f
- 29 RN-SI / N° 29 (Cinta S-1.87.164)**
- Tema: Procesamiento de Imagen - disco óptico  
Idioma: Español  
Tiempo de audio: 40 minutos  
Año: s/f
- 30 RN-SI / N° 30 (Cinta S-1.87. S/N)**
- Tema: Conferencia de Prensa, convocada por la "Comisión Nacional del Sesquicentenario del Perú", para dar a conocer la obra sobre el General Don José de San Martín, del historiador y estadista, don Germán Leguía y Martínez, encontrada por el Dr. Alberto Tauro del Pino, historiador y publicada en 7 volúmenes de la Colección Documental de la Independencia del Perú  
Idioma: Español  
Tiempo de Audio: 35 minutos  
Año: 1973
- 31 RN SI / N° 31 (Cinta S-1.87. S/N)**
- Tema: Conferencia, segunda parte de la Conferencia de prensa convocada por la Comisión Nacional del Sesquicentenario": Lectura de la carta de la Sra. Hortensia Leguía Vda. de Chaparro.  
Tiempo de audio: 28 minutos  
Idioma: Español  
Tiempo de Audio:  
Año: 1973



**32            RN SI / N° 32                            (Cinta S-1.87. S/N)**

Tema: "V Congreso Internacional de la Historia de América" en Lima, varias exposiciones sobre la Vigencia del Movimiento Emancipador: El visitador, José Antonio Areche, el precursor don José Baquijano y Carrillo, en la prensa libre limeña y su viaje a España y otros  
Idioma: Español  
Tiempo de Audio: 1 hora y 30 minutos  
Año: s/f

**33            RN SI / N° 33                            (Cinta S-1.87. S/N)**

Tema: Exposición del presidente, Fernando Belaunde Terry, sobre la acción de la empresa privada en relación a la Administración Pública  
Idioma: Español  
Tiempo de Audio: 24 minutos  
Año: s/f

**34            RN SI / N° 34                            (Cinta S-1.87. S/N)**

Tema: Exposición (fragmento) Expedición libertadora vía marítima.  
Idioma: Español  
Tiempo de Audio: 3 minutos  
Año: s/f

-----